



TEL.(503) 2375 – 2290
2375 – 2348
2375 – 2425
2375 – 2440

AFS: MSLPYOYX

E-Mail: ais.pub@cepa.gob.sv
oficiales.ais@cepa.gob.sv

REPUBLICA DE EL SALVADOR
COMISION EJECUTIVA PORTUARIA AUTONOMA
AEROPUERTO INTERNACIONAL DE EL SALVADOR
SAN OSCAR ARNULFO ROMERO Y GALDÁMEZ
SERVICIOS DE INFORMACION AERONAUTICA

AIC
Serie A

01/22
29 JUN

Restricción de Operaciones en AIES – SOARG y en AILO.

La Comisión Ejecutiva Portuaria Autónoma CEPA, hace del conocimiento a la Aviación Comercial, Aviación General, Operadores Aéreos, Escuelas de aviación y personal involucrado del que hacer aeronáutico que:

Debido al "BOLETIN METEOROLOGICO # 5 JUNIO 2022" se advierte el potencial desarrollo del Disturbio Tropical TWO y con base a la proyección numérica, este se desplazaría frente a las costas de nuestro país durante el transcurso del sábado 02 y domingo 03 de julio de 2022. Se prevé un incremento en la ocurrencia de precipitaciones en nuestro país así como un aumento en la intensidad del viento debido a la circulación del mismo sistema.

Por lo tanto se restringen las prácticas para las Escuelas de vuelo, CSL, FAS y AEROMAN que incluyan procedimientos de aproximación, prácticas de aire, toques y despegues, idas al aire, vuelos de prueba y vuelos de navegación.

Solamente se proporcionarán servicios de tránsito aéreo a aeronaves que se encuentran dentro de las operaciones en itinerario, vuelos de carga, vuelos comerciales, aviación general, ambulancias, emergencias en vuelo y cualquier otra operación excluyendo las prácticas mencionadas en el párrafo anterior.

Es importante mencionar que debido a la variabilidad de los elementos meteorológicos esta publicación podría sufrir cambios, los cuales serán notificados oportunamente.

Favor tomar nota.

Restriction of operations on The AIES – SOARG and The AILO.

The Comisión Ejecutiva Portuaria Autónoma CEPA, announces to the Commercial Aviation, General Aviation, Air Operators, Aviation Schools and personnel involved in aeronautical activities that:

Due to "BOLETIN METEOROLOGICO # 5 JUNIO 2022" the potential development of the Tropical Disturbance called TWO based on the numerical projection, it would move through the coast of our country during the 2ND and the 3RD of July, 2022. An increase in the occurrence of precipitation is expected in our country as well as an increase in the intensity of the wind due to the circulation of the same system.

Therefore, the practices for Flight Schools, CSL, FAS and AEROMAN that includes approach procedures, air practices, touchdowns and takeoffs, go-arounds, test flights and navigation flights are restricted.

Air traffic services will only be provided to aircraft that are within scheduled operations, cargo flights, commercial flights, general aviation, ambulances, in-flight emergencies and any other operations excluding the practices mentioned in the upper paragraph.

It is important to mention that due to the variability of the meteorological elements, this publication could undergo changes, which will be notified in advance.

Please take note.